تقرير عن الدعم المقدم على نطاق منظومة الأمم المتحدة للاتحاد الأفريقي وبرنامج النيباد التابع له

الاتحاد الأوروبي
الجامعة الاقتصادية والاجتماعية
الجنة الاقتصادية لأفريقيا
اجتماع الاجتماع الثامن للجنة الخبراء

Distr.: GENERAL
E/ECA/COE/31/14
AU/CAMEF/EXP/14(VII)
10 February 2012

ARABIC
Original: ENGLISH

أديس أبابا، إثيوبيا
25 – 26 آذار/مارس 2012
المحتويات

أولاً - مقدمة .................................................................

ثانياً - المنجزات الرئيسية في مجال الدعم المقدم على نطاق منظومة الأمم المتحدة لتنفيذ برنامج النيباد .................................................................

ثالث - الدعم المقدم على المستوى الإقليمي: عمل مجموعات آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا ..............

رابعة - الدعم التقني المقدم لوكالة التخطيط والتنسيق التابعة للنيباد .................................................................

خامسا - الدعم المقدم للآلية الأفريقية لاستعراض الأقران .................................................................

سادسا - آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا .................................................................

الثامنة - تعميق التعاون من خلال زيادة تمثيل المشاريع .................................................................

السادسة - تقييم الاحتياجات من القدرات ووضع برنامج عمل شامل لفضيحة الاتحاد الأفريقي ..............

الثامنة - نتائج الدورة الثانية عشرة لآلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا .................................................................

السادسة - الدعم المقدم لآليات التنسيق دون الإقليمية .................................................................

السادسة - التحديات ووسائل المضي قدماً .................................................................
أولاً - مقدمة

1 - ملتئم سنة 2011 علامة فارقة في تاريخ الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا (النيباد)، حيث إنها شهدت الاحتفال بمرور十年 سنوات على إنشاء هذا البرنامج. وقد أضطلع منظومة الأمم المتحدة على كل من المستوى العالمي والإقليمي والوطني بدور رئيسي في توجيه الجمهور بمنجزات البرنامج. وقد شكل ذلك تنظيم أسبوع للنبياد في الدورة السادسة والستين للجمعية العمومية للأمم المتحدة العقود في نيويورك. وقد ساعدت هذه الأحداث التي نظمت احتفالاً بالذكرى السنوية العاشرة لإنشاء النبياد في تعزيز الشراكات دعمًا لتنفيذ هذا البرنامج.

2 - خلال الفترة المستعرضة، وأzialت كيانات الأمم المتحدة تحضير مواد البرامج مع برامج مفوضية الاتحاد الأفريقي، ووكالة التخطيط والتنسيق التابعة للنبياد، والجماعات الاقتصادية الإقليمية. ومن خلال آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا وجماعاتها المتشابهة، تواصل تعزيز التنسيق فيما بين وكالات الأمم المتحدة ومؤسسات её من ناحية. وبين مؤسسات الاتحاد الأفريقي من ناحية أخرى (وخاصة مفوضية الاتحاد الأفريقي، وكالة التخطيط والتنسيق، والجماعات الاقتصادية الإقليمية، والبرلمان الأفريقي)، وبالإتاحة من تفعيل احتياجات مفوضية الاتحاد الأفريقي من القدرات، واعتماد برنامج عمل شامل لتنفيذ البرامج العشري لبناء قدراتها، في الدورة الثانية عشرة للبياد الإقليمي في أفريقيا العقدة في تشرين الثاني/نوفمبر 2011، أصبحت معالمة إطار بناء قدرات مؤسسات الاتحاد الإقليمي لشرق أفريقيا والجنوب الشرقي لشرق أفريقيا لغة التميز الإقليمي دون الإقليمي، وباختصار أيال التنسيق الإقليمي في أفريقيا.

3 - وقد تم أيضاً إجراء تقدم كبير في إنشاء نمط التنسيق الإقليمي دون الإقليمي، وباختصار أياال التنسيق الإقليمي في نظام الاتحاد الأفريقي التي تم إطلاقها كحدث يسبق عقد الدورة الثانية عشرة للبياد الإقليمي في أفريقيا.

4 - واستلقت أزمة أياال التنسيق الإقليمي في أفريقيا المشتركة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي عملية مساعدة وكالات الأمم المتحدة ومؤسساتها على وضع برنامج عمل متعدد السنوات لدعم وكالة التخطيط والتنسيق، وذلك فيما يعدّ مهنة ضرورية لدعم الانتقال بوكالة التخطيط والتنسيق من وكالة كانت تقوم بدور الأمانة في السابق إلى وكالة تنفيذية مكتبة الأركان من وكالات الاتحاد الأفريقي. ويجري العمل حالياً في تنفيذ هذا البرنامج المتعدد السنوات حيث تقوم اللجنة الاقتصادية لأفريقيا بدور رائد في هذا الصدد.

5 - يعرض هذا التقرير في فرع الثاني المتعلق بالنواحي الرئيسية لمنظمة الأمم المتحدة في مجال توحيد الأداء لتنفيذ النبياد، معلومات مستكملة تشمل أبرز التطورات المستجدة في مجال تقييم الاحتياجات في مجال الفترات، وضع برنامج عمل شامل لتنفيذ البرنامج العشري لبناء قدرات الاتحاد الأفريقي، وتركيز الفرع الثالث على التحديات القانونية في مجال الدعم القائم على نطاق منظومة الأمم المتحدة للاتحاد الأفريقي وبرنامج النبياد التابع له، وعلى سبيل المثال قدما في تقديم الدعم إليها.
두 번째 - المجزات الرئيسية في مجال الدعم المقدم على نطاق منظمة الأمم المتحدة لتنفيذ برنامج النيباد

أول - الدعم المقدم على المستوى الإقليمي: عمل مجموعات آلة التنسيق الإقليمي في أفريقيا

6 - واجتت منظمة الأمم المتحدة مشاركتها على كل من المستوى الإقليمي، ودون الإقليمي، الوطني، والمجتمع. في أفريقيا، وبناءً على مبادرات من خصائص البرنامج، وكانت النية للتأكد من توافر القيادات اللازمة، بدءًا من الفئة الثانوية، وإلى اعتماد البرنامج الأفريقي للمنظمات المستقلة للإجابة على البلط، (أ) حملة التوعية الإدارية لمنع العنف ضد المرأة، (ب) إعلان وإغادرة، بشأن العودة، وتحديد وتطوير وقفة الفقر في أفريقيا، واعدة عمل من أجل الاحترام، وتحديد وتطوير وقفة الفقر، (د) حملة التوعية بقيادات وبناء العواطف في أفريقيا، (د) مواجهة مؤسسات أوروبا ومابيو الروتينية إلى تعزيز قيمة الدلاة القيادات، على رصد التقدم المحرز في تحقيق الالتزامات المتعلقة بفيروس نقص المناعة البشرية / الإيدز، وتقدير تقارير ذلك، (د) مؤتمر البرنامج الإقليمي لشبكة الدائرة العلمية في أفريقيا، (د) الجامعة الأفريقيا، (د) مؤتمر وراثة التعليم في بلدان الاتحاد الأفريقي (ك) استراتيجيات حقوق الإنسان في أفريقيا، (د) الميثاق الإقليمي لحق الخدمة العامة والإدارة العامة، وثباثتها، (ط) الأفريقيا لاستعراض الأقران، (د) البرنامج الشامل لتنمية الزراعة في أفريقيا، (د) برنامج تطوير الهيكل الأساسي في أفريقيا، (ع) الهيكل الأفريقي، للسلام والأمن، (ب) الميثاق الأولي لحقوق الطفل ورفاه، وغيرها من المبادرات.

7 - وجدت مجموعات آلة التنسيق الإقليمي في أفريقيا أيضاً مواجهة أنظمتها، واختياراتها، وأولويات الاتحاد الأفريقي، وبرامج النيباد، ووضع خطة أعمالها بناءً على أولويات مؤسسات الاتحاد الأفريقي، ومن المجموعات والمجموعات الريفية التي نجحت في وضع خطط عملها بالتعاون مع الشركاء، المجموعات والمجموعات الفرعية المحلية، والوضعية التالية: الحوكمة، التنمية الاجتماعية والبشرية، البيئة، والسكان، والبيئة، والصحراء الصيفية، والنظم الصحية، الصناعة والتجارة والتصدير، الزراعة، والأمن الغذائي، والتنمية حيوية، التطور، والازداد، والتعمل. وقد ساعدت تلك الخطط في تعزيز الجهود المبذولة لمواجهة البرمج المفتوحة، وكذلك تحقيق التماسك وأفضل النتائج. فقد حققت مجموعة التنمية الاجتماعية والبشرية على سبيل المثال، اتفاقيةً من قبل أمور أخرى، (أ) وضع خططها وانظمتها، وتحديدها بما يتناسب مع برنامج الأمم المتحدة لبرنامج الأفريقي، لبداً خلقًا لليبيا، وفقًا للتخطيط الإستراتيجية لمواجهة الاتحاد الأفريقي، وكيلة النيباد، ومع القيادات ذات الصلة للاتحاد الأفريقي، ومجالات التنمية الاقتصادية الإقليمية، مع الوثائق الختامية المتنوعة بين الهيئات الداخلية للاعتراف الأفريقي، (ب) معايير مسائل التنسيق والتعاون، الإتفاق، والتعاون فيما بين المجموعات، ودورها، والأنشطة المشتركة، تبادل المعلومات، وما إلى ذلك، ومشاركة مفتوحة الاتحاد الإقليمي، وكيلة النيباد، ومجالات التنمية الاقتصادية الإقليمية، وصفر التنمية الأفريقي في أنشطة المجموعات.

8 - وقد أذكر عملية إعداد خطط الأعمال وتفعيل الاحتياجات، وفي الجمهور برنامج النيباد. ويمكن تحليل مساهمة مجموعات آلة التنسيق الإقليمي، في برامج التنمية الأفريقية خلال العام الماضي على النحو التالي:
مجموعة التنمية الاجتماعية والبشرية

9 - قدمت مجموعة التنمية الاجتماعية والبشرية الدعم للأعمال التحضيرية الفنية لمنتدى الشباب الأفريقي، وكذلك للفعاليات التي نظمت قبل عقد مؤتمر قمة الاتحاد الأفريقي في نيسان/أبريل 2011، وقعت إلى زيادة التزام الدول الأعضاء بتدعيم تنفيذ الالتزامات التي تعزز بها توجه الشباب كخطوة لمعالجة أساليب التنمية الأفريقيا. كما تزعم المجموعة أيضًا فيما يتعلق بتدريب الدفعة الثانية من فيل أبطال متطوع أفريقيا دعماً لـ138 شابًا أفريقًيا من بلدان متنوعة.

10 - وتفعّلت المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة مع إدارة الشؤون الاجتماعية ل группية الاتحاد الأفريقي في وضع خطة عمل مشتركة للجمعية الاقتصادية لغرب أفريقيا والجماعة الإفريقية للجنوب الأفريقي، وتنظم تدريب الدول الأعضاء عليها، وهو ما تستضفيه الدعوة إليها بمناسبة إطلاق حملة التعليم بتفعّل وفیات الأمهات في أفريقيا.

11 - ودعت المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة في مجال التنمية الفردية لحقوق المرأة الأفريقية، وقعت تحت شعار "تنويه الشهاب لأعراض انعدام المساواة بين الجنسين وتكسير الارتباط"، كما ساعدت في تنفيذ هذه المبادرة. وساعدت هذه المجموعة العربية كثيرةًا أيضًا في تنفيذ حملة التضامن الأفريقية من أجل وضع حد للعنف ضد المرأة.

12 - وقامت المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة في مجال رصد وتقييم التقدم المحرز في تنفيذ إعلان وأغادوغو بشأن العملة وخضوع وفاة الفقر وخطة العمل من أجل النزوح بالعملة وتفحیف وظاة الفقر، وأدى هذا الدعم إلى تقديم تقرير عن حالة تنفيذها.

13 - وقامت المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة في مجال تحقيق الهدف الذي اتفق عليه في إعداد الموقع الأفريقي الموحد الذي اتخذ بشأن فرعوس نقص العالمة البشرية والإيديز داخل الدورة الخاصة ل مؤتمر وزراء الصحة لدولي الاتحاد الأفريقي العقود في نيسان/أبريل 2011. ودعت المجموعة العربية أيضًا إلى دعم حملة الاتحاد الأفريقي بشأن التحصيل بخفض معدلات وفيات الأمهات في أفريقيا، وهو ما أدى إلى تنفيذ الحملة لكي تشمل أيضًا المواليد الجدد وصحة الطفل.

14 - ومؤقت المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة المؤقت الأفريقي المعنية بتنمية قدرات العلماء في أفريقيا. وساهمت أيضًا في إطلاق الجامعة الأفريقيا، وفي اعتماد الوثائق الرئيسية لمؤتمر وزراء التعليم لدولي الاتحاد الأفريقي.

15 - وتحت قيادة المجموعة العربية للرعاية الاجتماعية والاتجاه بالبشرة، أجلت مجموعة التنمية الاجتماعية والبشرية بالاشتراك مع هذه المجموعة العربية تقييمًا ومسحًا للفوائد على برنامج تشكيل الشباب في أفريقيا بقيادة التطرق على البرامج والمشاريع والمنتجات العرقية التي تهدف إلى تشييد المؤسسات والشركات في المنطقة. وقد سلّم هذا الأمر تقويم المعارف اللازمة لمساعدة الدول الأفريقية على نحو فعال في جهودها المبذولة للتصدي للبطالة والعمالية الناقصة في صفوف الشباب.
مجموعة الحوكمة

16- عقد برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وإدارة الشؤون السياسية لشؤون الاتحاد الأوروبي اجتماعًا في حزيران/يونيو 2011 لاستكشاف خيارات تعلق تقدير 영و، والأعمال المشتركة في مجالات الحوكمة لدى هذه الإدارة التابعة للاتحاد، وكالة التشغيل والتنسيق التابعة للنواب، والجماعات الاقتصادية الإقليمية. واعتمد المشاركون في الاجتماع خطة عمل المجموعة، ونظروا في خطة أعمالها للفترة 2011-2012، بما يتضمن من الخطة الإستراتيجية لشؤون الهيئة الإقليمية للفترة 2009-2012. وأسفر هذا الجهد الذي بذل في مجال التخطيط الاستراتيجي عن وضع إستراتيجية محكمة لدعم أولويات المفوضية في مجال الحوكمة.

17- وبناءً على الإطار القدم من الأمم المتحدة لإجراء انتخابات نزيهة وشفافة في أفريقيا ودعم الجهود المبذولة لتعزيز القادة المشاركين لجمعية عموم الاطلاعات الاقتصادية الإقليمية، قدم أعضاء مجموعة الحوكمة المساهمة في تدريب مراقبين الانتخابات التأصلي للاتحاد الأوروبي والجماعات الاقتصادية الإقليمية. وقدمت المجموعة أيضًا إلى مجلس الاتحاد الأوروبي الاستشاري لمحاربة الفساد، مساعدة تقنية، أكدت إلى وضع خطة الاستراتيجية 2011-2012) واعتمادها. بالإضافة إلى ذلك، ساهم أعضاء المجموعة من الناحية التقنية في استعداد الهيكل الإقليمي للمؤتمرات، وقد أدى ذلك إلى إقرار مؤتمر قمة الاتحاد الأوروبي لهذا الهيكل في كازاخستان الثاني/يناير 2011.

18- وقد قدمت المجموعة إلى جماعة شرق أفريقيا وجماعة التنمية الإفريقية للجسوس الأوروبي دعماً لتسهيل توجيه الدول الأعضاء في مجال تنظيم الانتخابات. وتم تقليل الدعم للجمالي سفري أفريقيا على وفق التعليمات الصارمة في ضع قواعد ومعايير لراقبة الانتخابات، بينما قدم إلى الجمالي الإفريقية للجسوس الأوروبي الدعم خلال فترة تسليم مجلسها الاستشاري للانتخابات المعين حديثاً ليهتم وتعزية بيه.

19- وعقدت مجموعة حقوق الإنسان اجتماعًا بين وكالات الأمم المتحدة لجمع مساهمات لإعداد استراتيجية لحقوق الإنسان في أفريقيا. قبض على حلقة العمل التي تنظمها مفوضية الاتحاد الأوروبي لوضع الصيغة النهائية لهذه الاستراتيجية وإقرارها.

20- وقدمت المجموعة الفرعية المعنية بالديمقراطية والحوكمة مساهمات كبيرة في إعداد الوثيقة المناهية لمؤتمر قمة رؤساء دول الاتحاد الأوروبي لعام 2011. وأسفرت عن هذه المجموعة الفرعية عن سلسلة من المبادرات الرامية إلى بناء توافق أراء بشأن كيفية التي يمكن من خلال أن تساهم "القيم المشتركة" في التعامل بتحقيق التكامل القاري. وقد أعلن مؤتمر قمة الاتحاد الأوروبي تبعاً لذلك عام 2012 عام القيمة المشتركة في كازاخستان الثاني/يناير 2011.

21- وقدمت المجموعة الفرعية المعنية بالخدمة العامة وإدارة العامة دعماً إلى الجهود التي تبذلها مفوضية الاتحاد الأوروبي لوضع الصيغة النهائية للسكان الأوروبي لخدمة العامة والإدارة العامة ومبادئهما، وأدى هذا الدعم إلى استخدام المبادئ في مؤتمر القمة العادي السادس عشر. وقد قدمت المجموعة كذلك الدعم لسلسلة من اجتماعات التنسيق التي تعددت لوضع إطار عمل واسع لتوجيه الدول الأعضاء في إنشاء أجهزتها المنظمة بها تقديم الخدمات العامة وواصل أعضاء المجموعة أيضاً تقديم الدعم لعملية الألية الأوروبية لاستعراض الأقرارات.
مجموعة الزراعة والأمن الغذائي والتنمية الريفية

22 - تعاونت منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة العمل الدولية على تعميم العمالة الريفية في الخطط الاستثمارية ضمن البرنامج الشامل للتنمية الزراعية في أفريقيا. وتعاوننا مع اليونيسف، وفرت الوزارة الإفريقية للتنمية القاطع الزراعي والصناعات الزراعية في أفريقيا. قدّمت المجموعة الدعم لبرنامج شرطة أفريقيا لتنمية المشاريع الزراعية والصناعات الزراعية، والتي تشمل كل من بوروندي ورواندا وجمهورية تنزانيا المتحدة وأوغندا وكينيا. وساهم عمل المجموعة في زيادة إفصاح عملية التنفيذ للكليكس البرنامج الشامل للتنمية الزراعية في أفريقيا، وتحدد الدعم السياسي والمالي والتقني المقدم من الشركاء الإفريقيين، وإشراك المؤسسات المرتبطة الأفريقية في توفير مجموع من الخبرات التقنية لدعم تنفيذ البرنامج الشامل للتنمية الزراعية في أفريقيا.

مجموعة البيئة والسكان والتحضر

23 - وُضِعت هذه المجموعة مذكرة توجيهية لتعميم موضوع تنوع المناخ في عمل المجموعات الأخرى، وأدرجت دورة تدريبية عن فن تعليمه سبقت عقد الدورة الثانية عشرة لمنظمة التنسيق الإقليمي في أفريقيا. وبدور من أماكن المؤتمر الوزاري الإفريقي، والبنك وال Vuex التنموية الإفريقي والخليط الإفريقي، ساعدت المجموعة أيضاً في إعداد الموقف الإفريقي الذي اتخذته المؤتمرات في الأطراف الثلاثة في الاتفاقيات الأممية الإطارية بشأن تغير المناخ العقود في ديربان، في جنوب أفريقيا في شرين الثاني/ نوفمبر 2011.

24 - واضغط أعمال المجموعة بعدة أنواع من مهام بناء القدرات لفادة الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا أسفرت عن وضع استراتيجيات وآليات إقليمية للإنانذ المبكر ونظم الاستجابة، واستحداث وحدات وطنية للحد من الكوارث، وسياسات طويلة المدى للحد من مخاطر الكوارث.

25 - وقَّعت الأمثلة المجموعة أيضًا إلى الجماعة الإفريقي لمتابعة المياه الإفريقي دعما شعياً في تشغيل محرك الإقليم على كل من المستويات المحلي والإقليمي، وتعزيز المناهج دون إقليمي للحد من الكوارث، واستحداث وتركيز تدريبات على تبادل المعلومات، تبادل أفضل الممارسات فيما بين البلدان، وأصبحت الصناعة، ووضع اتفاقية لتبادل البيانات المتعلقة بالأحوال المائية الناحية لفائدة البلدان الواقعة على طول حوض نهر زامبيزي.

مجموعة الصناعة والتجارة والوصول إلى الأسواق

26 - شرِعت اليونيسف في عدد من المشاريع خلال الفترة الممتدة بالتغير. وركزت المشاريع القائمة في بوتسوانا وليسوتو على تقديم الدعم في مجال بناء القدرات لأغراض استعراض السياسة الصناعية وإدارتها. وذلك كما مشروع جري تنفيذ الإفريقي في رواندا في مجال بناء القدرات لأغراض تنفيذ السياسة الصناعية. وساعدت الدراسات التي أجريها اليونيسف البلدان الأفريقية على أن تكون بنفها رصد نتائجها وتقديماتها الصناعية ووضع مؤشرات لها وتحليلها، ويسعى بشكل التبادل المتزامن للصحيحة وتصيد وتوزيع استراتيجيات وسياسات، وبرامج تحسين مساهمة الصناعة في الإنتاجية، والنمو في بلغ الأهداف الإفريقية للألفية.
 مجموعة الدعوة والاتصال

27 - نجحت هذه المجموعة في كافلة مشاركة مفوضة الاتحاد الأفريقي في أعمالها مشاركة فعلية بصفة رئيس مشارك، وهو ما أحدث فارقاً كبيراً في الأطر التي أجريت بها العمليات. وقد أبرزت الأحداث التي نظمت تحت شعار "النبيد في عيدها العاشر" (NEPAD@10) في نيويورك بمناسبة الاحتفال بمرور عشر سنوات على إنشاء النبيد الأفريقي، التي تحظى بها وكالة التخطيط والتسيق التابعة للنبيد/الاتحاد الأفريقي على الصعيد العالمي، حيث كان الصحفيون يحرصون بصفة منتظمة على استقاء المعلومات الخاصة بأفريقيا مباشرة من كبار مسؤولي مفوضية الاتحاد الأفريقي.

28 - ونحبت المجموعة في تنظيم حوار إقليمي استضافته مملكة ليسوتو في حزيران/يونيه 2011 لبحث سبل تحسين تغطية وسائل الإعلام لتنمية أفريقيا عموماً وبرنامج النبيد خصوصاً. وكان من أهم نتائج هذا الاجتماع، اعتماد إعلان ليسوتو الذي أبرز دور ومسؤوليات وسائل الأعلام في تحقيق عملية التنمية في أفريقيا.

29 - ولتعزيز الاتصال فيما بين أعضاء آلة التنسيق الإقليمي في أفريقيا، أعدت الأمانة المشركة وأصدرت مذكرة إحاطة أبرزت فيها الجهود المبذولة لتنفيذ التوصيات الصادرة من الدورات السنوية لآلة التنسيق الإقليمي لأفريقيا. وقد أصدرت النشرة الأسبوعية "نبيد توداي" (النبيد اليوم) التي تسليط الأضواء على الأنشطة المفصلة بتنفيذ برنامج النبيد في جميع أنحاء أفريقيا، عدداً تضمن معلومات مستكملة عن تلك الجهود.

مجموعة تطوير المبادلات الأساسية

30 - قدمت المجموعة الفرعية العالمة بالطاقة الدعم إلى مفوضية الاتحاد الأفريقي وبرنامج النبيد التابع لها في مجال المبادرات المتعلقة بالطاقة، وبخاصة المبادرات المتعلقة بتوزيع نطاق الحصول على الطاقة في أفريقيا من خلال الاضطلاع بأنشطة في مجالات كمالي الطاقة المتجددة وإدارة تنمية الطاقة.

31 - وأعدت اللجنة الاقتصادية لأفريقيا بالاشتراك مع لجان الأمم المتحدة الإقليمية الأخرى، مقرراً لتغيز القدرات في مجال تطور مشاعر كفاءة الطاقة. وهو ما سيمكن الدول الأعضاء في أفريقيا من تطور مهارات القطاعين العام والخاص على المستوى الوطني، ومن تقديم المساعدة إلى السلطات لإجراء إصلاحات تنظيمية ومؤسسة وتعزيز التمويل الخصوص

لمشاريع كفاءة الطاقة.

32 - ويعتبر مع مفوضية الاتحاد الأفريقي، أجريت المجموعة الفرعية العالمة بالنقل دراسة بشأن المعابر الإقليمية المتعلقة بالطريق الرئيسي العام لأفريقيا وإعداد اتفاق حكومي دولي بشأن شبكة الطرق. وتشكل مواد القواعد والمعايير لزيادة تطوير شبكة الطرق الرئيسية العابرة لأفريقيا شرطاً لتحقيق التكامل المادي للثورة. وفي أعقاب اجتماع لفريق من الخبراء في 19 و20 إيلول/سبتمبر 2011، جرى إقرار التقرير وصدرت توصية بأن يعتمد وزراء النقل لدول الاتحاد الأفريقي.
مجموعة السلم والأمن

33- قدم أعضاء هذه المجموعة إمراطًا تأكيداً لأغراض استحداث وتشييد الهيكل الإفريقي للسلام والأمن. وقد أقر الاجتماع السنوي لדרגاء الدفاع والأمن لدول الاتحاد الإفريقي المعقود في أديس أبابا في تشرين الأول / أكتوبر 2011 خارطة الطريق الثالثة للقيادة الاستثنائية الإفريقيّة الرامية إلى تفعيل هذه القوة بحلول عام 2016، كما اعتمد الاجتماع أيضاً وثائق السياسات العامة. وتم كذلك على هامش هذا الاجتماع إبلاغ المرحلة الثانية من الدولة الترابية من برنامج ”أمني إفريقي“. وتعد إعادة تشريحة عملية دعم السلام التابعة للاتحاد الإفريقي على نحو يدعم فعالية عملية تشغيل الهيكل الإفريقي للسلام والأمن.

34- وتعاون أعضاء المجموعة مع الاتحاد الإفريقي وقدموا إعضاً في وضع المبادئ التوجيهية لحماية المدنيين في عمليات دعم السلام التي يgency بها الاتحاد الإفريقي، وشاركوا في أنشطة فريق مفوضية الاتحاد الإفريقي العامل في اليمن، بحماية المدنيين. وهم يواصلون بالإضافة إلى ذلك، تقديم الدعم إلى إطار الاتحاد الإفريقي للسياسات الإنسانية بعدة بلديات، من بينها استعدادات عنصر جديدة للاستجابة، ومن المنتظر أن تتعقد جميع أجهزة الاتحاد الإفريقي العاملة بالسياسات في العام القادم الوثيقة الخانقة للسياسات، بالإضافة إلى ذلك. قدّمت الأمم المتحدة الدعم للأعمال التحضيرية لعقد وإنجاز مؤتمر إعلان التبرعات الإنسانية للقرن الإفريقي.

35- وفي أعقاب صدور توصيات الدورة الحادية عشر لفترة التنسيق الإقليمي في إفريقيا، بدأت المجموعة في إجراء مشاورات مع الاتحاد الإفريقي وأمانة هذه الآلية بشأن وضع النص أو أنظمتها للاستدامة و-flexible مجموعة فرعية تعني بالتهاب للطاوئ والاستجابة لها، وقد أكمل إعداد الوثائق المؤيدة لإنشائها. وقد أعلن رسمياً عن إطلاقها في النهائية التي نُظمت على هامش الدورة الثانية عشرة للجنة التنسيق الإقليمي.

36- ودعمًا لجهود الدعوة، شُهد أعضاء المجموعة، من خلال جهود تعاونية، في حملة لتحقيق التوافق والتصديق العالمي لليبياء الإفريقي لحقوق الطفل ورفاهه. وتم إنشاء فريق رئيسي يتألف من أعضاء المجموعة التابعين للأمم المتحدة ومن مفوضية الاتحاد الإفريقي لإعداد خطة عمل وإستراتيجية تتيح لفترة السنونية للحماية ومعالجة مشاكل الأطفال الذين طالب فترة حياتهم. وتم الأضلاغ أيضاً بمشاركة في مجال الدعوة لتشريع التوقيع والتصديق على اتفاقية الاتحاد الإفريقي لحماية المشردين داخلها في إفريقيا ومساعدتهم (اتفاقيات كمبالا).

37- وفي مجال التدريب، ساهمت المجموعة في إنجاز دورة الاتحاد الإفريقي التدريبية الرئيسية للكبار قيادات البعثات، وقدمت إلى موظفي الاتحاد الإفريقي والجماعات الاقتصادية الإقليمية ضمن جملة أمور تدريبات شملت التخطيط لعمليات دعم السلام، وحقوق الإنسان، والتنسيق المدني – العسكري للشؤون الإنسانية، وتنسيق في مجال تقييم الاحتياجات أثناء الكوارث، ومنع النزاعات.
الدعم التقني المقدم لوكالة التخطيط والتنسيق التابعة للنيباد

38- وصلت اللجنة الاقتصادية لأفريقيا تقدير الدعم التقني لتنفيذ برنامج النيباد، وذلك في تعاون وثيق مع وكالة التخطيط والتنسيق التابعة للنيباد ومع سائر الشركات، ولكنها، فقد قدمت اللجنة إلى الوكالة دعما لترجمة مفاهيمها كوحدة تكنولوجيا مكلفة الأركان من وحدات مفوضية الاتحاد الأفريقي. وللذا الغرض، اشتركت اللجنة والوكالة في إعداد برنامج متعدد السنوات تقوم فيه اللجنة بتقديم الدعم للنيباد، وهذا البرنامج في واقع الأمر ما هو إلا تفعيل لمذكرة التفاهم التي وقعتها اللجنة والوكالة عام 2010. وتشمل الأنشطة المضطلع بها في إطار هذا البرنامج الذي قطع شوط طويل في تنفيذه، صياغة برنامج النيباد لمستقبل المناطق الرغبية، بالتعاون مع الوكالة وبرنامج الأغذية العالمي وصندوق مستقبل الطاقة التابع للبنك الدولي والشركات الأخرى، إضافة إلى الأنشطة التحضيرية للاستعراض العضوي للنيباد، وكانت للجنة أيضاً مشاركة نشطة في منتدى أفريقيا من أجل فعالية التنمية، خصوصاً عن الأعضاء الأساسيين، حيث إنها قامت بدور رئيسي في إعداد الوقوف الأفريقي، وفي دعم مشاركة الوكالة والمحورفيه في المنطقي النوعي الراهن حيث، تم إعداد العون للمؤمن في ممارسات كورية في تسهيل الثاني/ نوفمبر 2011، وواصلت اللجنة أيضاً استضافة اتفاقية آسيا التنسيق الإقليمي في أفريقيا المشتركة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي وتقديم الدعم للعمل الذي تقوم به.

39- وفي سياق البرنامج العشري لبناء قدرات النظام الأفريقي، قدمت الأمانة المشتركة إلى الوكالة دعماً فيما يتعلق بصياغة مذكرة تفاهم مع اللجنة أدى إلى وضع برنامج متعدد السنوات يشمل أنظمة تدريبية. ويقضي البرنامج جميع مجالات عمل الوكالة ذات الأولوية، أي التخطيط الاستراتيجي وإدارة البرامج، والcondeياتية الإستراتيجية، والتحديات، والإحصاءات الاقتصادية الكلية، والزراعة، والأمن الغذائي، وتغيير المناخ والتنمية المستدامة، والتكامل الإقليمي والهياكل الأساسية، والتنمية المؤسسية، والحركة العربية، والicipants بالدول، ووسائل التنسيق، والتبادلات و znalaz كما يلي: بناء قدرات الوكالة في مجالات التدريب، وتقديم فرص التدريب، ومتابعة التدريب. إضافةً إلى تقديم دعم في مجالات النيباد، وموافقة الرفيع المستوى الذين قد نناقش ما أدرجته النيباد في السنوات العشر الماضية والتحديات القبلية. وتقدم الدعم الفوري إلى الإحصائيات الخاصة التي قدمت للمجموعة الأفريقية في الأمم المتحدة، والقضايا المتصلة في جامعة كوموريا، في يوليوون من عام، وقمة طوارئغيرين عشر سنوات على إنشاء النيباد، وإنتاج أدوات الدعاة المتعلقة بالنيباد التي شملت بث شريط الفيديو الوثائقي العضن " عشر سنوات على إنشاء النيباد " ومجموعة من الإعلانات للخدمة العامة تحدث عن أولويات النيبادطول مدة الإعلان الواحد منها 30 ثانية، ونشر تقارير تقنية مشتركة مع الوكالة كالتقرير العنصنو " شركاء النيباد في الوسائط الإعلامية الأفريقية " والتقرير العنصنو " عقد من النجاحات: تعميق ملكية القطاع الخاص الأفريقي للنيباد وشراكته فيها؛ وتضمن إصدار العلامة التجارية المؤسسية للوكالة، وكذلك تصميم شعار "النيباد في عيدها العاشر" (NEPAD@10).

40- ورؤية آسيا التنسيق الإقليمي في أفريقيا في تشرين الثاني/ نوفمبر 2011 بالانتهاء بحلول 2012 من تقييم الاحتياجات من القدرات، ومن وضع برنامج عمل لبناء قدرات الوكالة.
جيم - الدعم المقدم للآليّة الأفريقيّة لاستعراض الأقران


33 - وفي إطار استكشاف سبل المضي قدماً في رصد تنفيذ خطط العمل الوطنية المضطغل بها في إطار الآليّة الأفريقيّة للاستعراض الأقران والتعرف على التحديات التي تعترض تنفيذها، أصدرت لجنة الاقتصاديّة لافريقيا، برنامج الأمم المتحدة الإقتصادي وبحثة آليّة لاستعراض الأقران وبحثة آليّة للبحث الإقتصادي، وبحثة آليّة للبحث الزمني الأخرى في إطار موحد للانفتاح المتواضع الأول، لتأمين الانسجام والوضع بين خطط العمل الوطنية والدراسات الإقتصادية الإقليمية المجتمعة. ومنها ساهم في إثراء هذه الوعيّة، التحاليل التي أبدتها الدراسات، التي طرحها مركز التنسيق الوطني التابع للآليّة.

44 - ولما كانت اللجنة والبرامج الإقتصاديّة لإفريقيا، فكان أن الدخل إلى زيادة مشاركة أصحاب التصاميم في عمل الآليّة الأفريقيّة للاستعراض الأقران وزيادة قدراً هامياً لهذا الأمر يمكن في تبادل الممارسات الفضّلى واستخلاص الدروس الرائجة من البلدان الرائدة، فقد اتفق على تسيير حلقات عمل لقائمة أصحاب التصاميم كمنظمات المجتمع المدني وأعضاء البرلمانات الوطنية والإقليمية والقارية، إضافة إلى المؤسسات البحثيّة الأفريقيّة. وكان الهدف الرئيسي من أنشطة التدريب والمساعدة التقنية يتمثل في تعزيز وهي مختلف أصحاب التصاميم بالعملية التي تقوم بها الآليّة الأفريقيّة للاستعراض الأقران في بلدانهم وتحقيقهم على المشاركة فيها. وقد تم الاضطلاع في هذا الصدد بالأنشطة التالية:

- حلقة عمل إقليمية توعوية بشأن الآليّة؛ داكار، السنغال، أيار/مايو 2011.
- حلقة عمل وطنيّة توعوية بشأن الآليّة؛ نيجيريا، غابون، حزيران/يونيو 2011.
- تقديم مساعدة تقنية إلى جيبوتي، تشرين الثاني/ نوفمبر 2011.

45 - ونتيجة لهذه الحلقات، وبناء الدعم التقني، أنشأت جيبوتي وغابون في منظمات تنفيذية لписываً الآليّة الأفريقيّة للاستعراض الأقران، وأنشأ السنغال فرقة عمل تضم المجتمع المدني وأعضاء من البرلمان لإطلاق عملية الآليّة في البلد.

46 - وأصدرت اللجنة الاقتصاديّة لأفريقيا خلال السنة بشأن الآليّة عدة دراسات ومنشورات مواد تقنية شملت ما يلي:

(أ) نشرة تقنية معينة "إدارة التنوع في أفريقيا: الاستنتاجات المستخلصة في ضوء عملية الآليّة الأفريقيّة للاستعراض الأقران واتجاهات تحليل صنع السياسات" عُرِضت في 8 آذار/مارس 2011 على اجتماع لفريق خبراء عقد لمناقشة الموضوع.

(ب) دراسة بشأن التفاوض المقدّرة والخبرات المستمدة من عملية الآليّة الأفريقيّة للاستعراضات الأقران. ونودة

تلخصت في أديس أبابا في 2011 شارك فيها خبراء رابطين من الآليّة الأفريقيّة، وهو ما أدى إلى إصدار المنشور عنوان

Translation certified by PCMS

' أفضل الممارسات للدائرة الإفريقية لاستعراض الأقران والدروس المستخلصة منها”( لا يزال تحت الطابع).

(ج) كتاب عن دور البرلمانات الإفريقية في عملية الالتفاف تضمن معلومات عن سبل إشراك البرلمانيين في هذه العملية.

74- ورغم هذه الإيجابات، لا يزال هناك عدد كبير من البلدان المتمسكة للالتفاف لم يتم بعد تفعيل عملية الاستعراض نظراً لعدد من التحديات، منها اعتماد القدرة السياسية، وضيق القدرات، والتحديات اللوجستية وغير ذلك من الجوانب المتعلقة بالحالة السائدة عموماً في مجال المحكمة لدى تلك البلدان.

ثالثاً - آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا

ألف - تعميق التعاون ممن خلال زيادة تمثيل المشاركات

48- جرى خلال السنة التموينية التمواج بين منظومة الأمم المتحدة ومفوضية الاتحاد الإفريقي من خلال عدد من الأنشطة، وذلك في سياق آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا. وانتهت أمانة هذه الآلية المشتركة بين الاتحاد الإفريقي والأمم المتحدة من إنجاز ما يلي: وضع الصيغة النهائية للمنشأة الرئيسية للدائرة الحادية عشرة للدائرة، أي الوثيقة الختامية، وتقرير الدورة، وتقرير الاستعراض الأول الذي يجري كل ثلاث سنوات للبرنامج العشري لبناء قدرات الاتحاد الإفريقي، وقد استعين بهذه النتائج كمساهمات في إعداد تقرير رئيس مفوضية الاتحاد الإفريقي إلى مؤتمر قمة الاتحاد الإفريقي بشأن البرنامج العشري لبناء قدرات الاتحاد الإفريقي، وتقييم احتياجات مفوضية الاتحاد الإفريقي في مجال بناء القدرات ووضع برنامج عمل للبرنامج العشري، وقد تتطلب ذلك عدد مماثل مشترك بين الاتحاد الإفريقي والأمم المتحدة أدى إلى وضع تقرير اعتماده الدورة الثانية عشرة للدائرة الإفريقية للتنسيق الإقليمي في أفريقيا، وتقدم الدعم للأغراض إنشاء آليات التفاوض دون الإقليمي

49- وخلال الفترة المستمرة، وضعت ووزعت على أصحاب الصلاحيات الصيغة النهائية للوثيقة الختامية والتقرير الكامل للدائرة الحادية عشرة للدائرة الإفريقية في أفريقيا. إضافة إلى الصيغة النهائية لتقرير الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات، وتلتقت الأمانة المشتركة للدائرات القائمة من عدة مصادر تُنشر بالجهة العالمية والجهوية التي تنتمي بها التقارير، وبخاصة تقرير استعراض البرنامج العشري الذي يجري كل ثلاث سنوات.

50- وعلى نحو ما أوصى به الدائرة الحادية عشرة للدائرة الإفريقية في أفريقيا، قامت الأمانة المشتركة للدورة الأولى بتقديم تقرير شامل عن البرنامج العشري إلى مؤتمر قمة الاتحاد الإفريقي. وكانت نتيجة ذلك أن اتخذ المؤتمر قراراً بأن يُقدّم مكتب الرئيس على أساس منتظم تقارير مرحولة عن تنفيذ البرنامج العشري، وهو ما يستجبي لتوصية رئيسية من توصيات الدائرة الحادية عشرة للدائرة، وهي التوصية التي دعت إلى تقديم تقرير سنوي إلى مؤتمر قمة الاتحاد الإفريقي عن الأنشطة المضطلع بها لدعم البرنامج العشري.
51 - وبالمثل، ومن خلال مزيد من المشاركات بين وكالات الأمم المتحدة والاتحاد الإفريقي، استثنا كانت إدارة الشؤون السياسية في الأمم المتحدة وكتب الأمين العام للأمم المتحدة بالتنسيق النهائي لاستعراض البرنامج العشري الذي يجري كل ثلاث سنوات حيث شكل هذا التقرير المساهمة الرئيسية التي تم على أساسها إعداد تقرير الأمين العام إلى الجمعية العامة بشأن البرنامج العشري.

واجه - تقييم الاحتياجات من القدرات ووضع برنامج عمل شامل لفوضية الاتحاد الإفريقي

52 - استعرضت الدورة الحادية عشرة للاستراتيجية الإقليمية في أثيوبيا تنفيذ البرنامج العشري وأوصت بتعجيل تنفيذه من خلال صياغة برنامج عمل شامل ووفقًا للغرض. وطلب إلى الأمانة المشتركة أن تتوفر قيادة هذه العملية. ولإيجاد هذه الغرض، حضر موظفو الأمانة المشتركة الدولية للاستراتيجية الإقليمية بشأن الإطار الاستراتيجي للفوضية قدرات مفوضية الاتحاد الإفريقي وكوام الطريقة والتنسيق وال heißة للتلبية، وذلك بغية التعرف على السبل الممكنة لواجهة برنامج عمل البرنامج العشري بما ينسق مع الإطار الاستراتيجي لفوضية قدرات الفوضية والوكالة.

53 - وكلمت الأمانة المشتركة للاستراتيجية الإقليمية في أثيوبيا أيضا بإجراء دراسة تقييمية بشأن مبادرات بناء القدرات في أثيوبيا. وقد تم إنجاز هذه الدراسة التي كان غرضها مناقشة الآلية على المستوى المحلي والانتماء في هذا المجال. وقامت الأمانة المشتركة بضمان اتخاذ إجراءات برنامج عمل البرنامج العشري ووقت الإطار الاستراتيجي لفوضية قدرات من هذه الدراسة ومن حلقة العمل التي نظمها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي إلى جانب تقرير الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات والوثائق الختامية للدورة الحادية عشر للاستراتيجية الإقليمية.

54 - وبعد مشاورات مكثفة مع فوضية الاتحاد الإفريقي، ومن ثم المجموعات، وتنويه من نائب رئيس مفوضية الاتحاد الإفريقي، نظمت الأمانة العامة مختصًا وأستمر من 7 إلى 9 أيلول/ سبتمبر 2011 ووجّه كبار مسؤولي الفوضية ومصادر الخطة العامة، وكان الهدف الرئيسي من هذا التثبيك الذي حضره أكثر من 100 مشارك من الفوضية وكوام الطريقة والمناسبين الأمين العام وكواترا النجاح الأساسية، تبنتهم مشترك بشأن مهنية صياغة برنامج العمل ودور ومسؤوليات كل طرف من الأطراف الرئيسية المتعلقة بتنفيذه ونتائج الموقف.

55 - شكل المختصين منبر لجلب البرنامج العشري وثيقة حية تحتوي على مجرد إطار عام إلى برنامج عمل فعلي وشملت المسائل الرئيسية التي أثيرت فيه والمواضيع التي سُردت عنه بما يلي: تغيير العناوين ليصبح "المؤسسة المقدمة من الأمانة العامة إلى برنامج، بناء قدرات الاتحاد الإفريقي"، وتحوّل مفوضية الاتحاد الإفريقي إلى عضو في مجلس إدارة المنظمة الإفريقي للتنسيق الاقتصادي والتخطيط، وكفاءة أن يعالج برنامج عمل البرنامج العشري على النحو المثالي للانتهاكات المتعلقة بناء القدرات التنظيمية والمؤسسة، إنشاء أفرع عملية لإعداد احتياجات الاتحاد الإفريقي في مجال بناء القدرات التي لا تتولى المجموعات الموجودة معالجتها مهنة صريحة.

56 - وسبب امتداد نطاق العمل، قررت الأمانة المشتركة للاستراتيجية الإقليمية في أثيوبيا أن يجري وضع برنامج عمل البرنامج العشري على مراحل، أي القيام في مرحلة أولى بنطاق مجموعة مفوضية الاتحاد الإفريقي وكوام الطريقة والتنسيق التابعة للنيباد، ثم القيام في مرحلة ثانية بنطاق مجموعات الفوضية الإقليمية وسائح جهينة الاتحاد الإفريقي. وبالاستعانة بموارد قدرها الائتلاف الاقتصادية لأفريقيا، تم استخدام الخبراء الاستشاريين في الفترة من آب/ أغسطس - أيلول/ سبتمبر.
للحصول على المهام التالية: القيام (على مراحل) بتحديد وتقييم وصحة الاحتياجات القائمة في مجال بنا قدرات الاتحاد الأفريقي ومعجم الأجهزة المتصلة إلينا بما فيها آليات التنسيق الإقليمي؛ وتحديد الإجراءات والسائل المطلوبة لمعالجة هذه الاحتياجات؛ وتحديد وتقييم الدعم المقدم حالياً إلى الاتحاد الأفريقي في مجال قضايا القدرات من جانب وكالات الأم المتحدة وغيرها (سواء كان دعماً يتسق أو لا يتسق مع احتياجات البرنامج الإقليمي)؛ وتحديد وتقييم وصحة المجالات التي يمكن فيها لوكالات الأم المتحدة مجتمعة أو فردية إضافة فرص لبناء القدرات؛ وصحة برنامج عمل شامل وقابل للتنفيذ يستند إلى الاحتياجات المحددة للاتحاد الأفريقي ويتضمن بمبادئ البرنامج الإقليمي، وتحديد الخطر المحتملة التي قد تتعلق تشغيل برنامج عمل البرنامج الإقليمي واقتراح حلول للتخفيض من أثرها.

54 - وبناء على التقرير المتعلق بالنتائج التي تمكنت منها المختبر المشترك بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة بشأن البرنامج الإقليمي والنواحي التي أجري لتقييمها من القدرات، تم إعادة برنامج عمل للبرنامج الإقليمي وجرى عرضه على الدورة الثانية عشرة للاجتماع التنسيقي الإقليمي في أثيوبيا. وساهمت عملية وضع برنامج العمل كثيراً في تعميق فهم البرنامج الإقليمي والعلاقات فيما بين أعضاء المجموعات ومنظمات المجموعات.

رابعاً - نتائج الدورة الثانية عشرة للاجتماع التنسيقي الإقليمي في أثيوبيا

58 - نظمت آليات تنسيق الإقليمي في أفريقيا في تشرين الثاني/ نوفمبر 2011 دورتها الثانية عشرة تحت شعار "بناء القدرات"، وذلك تحت الرئاسة المشتركة للكيان الأمثل للأمم المتحدة ونائب رئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي. وفيما يلي التوصيات الرئيسية التي صدرت عن هذا الاجتماع:

برنامج عمل البرنامج الإقليمي لبناء قدرات الاتحاد الأفريقي

• ينبغي أن تكون آليات التنسيق الإقليمي لأثيوبيا في نهاية كانون الثاني/ يناير 2012 من إعداد الصيغة النهائية لبرنامج العمل (التقرير المتعلق بالدعم المقدم على نطاق منظومة الأمم المتحدة لبرنامج بنا قدرات الاتحاد الأفريقي)؛

• ينبغي أن تحدد المجموعات في نهاية شباط/ فبراير 2012 خطط العمل السنوية اعتداماً على التقرير الختامي;

• ينبغي أن تتوصل الأمانة بنهاية آذار/ مارس 2012 لوضع آليات عامة لرصد وتقييم عمل برنامج القدرات ;-;

• ينبغي أن تتوصل الأمانة بنهاية آذار/ مارس 2012 للاستماع إلى إمكانيات البرنامج الإقليمي؛ وظائف التخطيط والتنسيق الدائمة للنفايات والجماعات الاقتصادية الأفريقة، ووضع خرائط للعمليات لصيانة برنامج لبناء القدرات لكل من الجماعات الاقتصادية الإقليمية، وكيفية التخطيط والتنسيق الدائمة للنفايات;

• ينبغي أن تقدم الأمانة العامة لإمكانيات البرنامج الإقليمي في أفريقيا تعريفاً قياسياً لصيغة البرجية مثل "برنامج العمل "، "خطة العمل"، و"خطة الأعمال". تستعين به جميع المجموعات والمجموعات الفرعية في تحديد المعايير المقصود بالمصطلحات.

• ينبغي أن توضح مفوضية الاتحاد الإفريقي طريق ربط البرنامج الإقليمي بما تلتقيه من الشركاء الآخرين من دعم في مجال بنا القدرات;
ينبغي أن تعتمد جميع المجموعات السائرة المشتركة بين القطاعات في مسهاماتها في إعادة برنامج عمل البرنامج العشري وخط العمال السنوية اللاحقة.

ينبغي توسيع عملية وضع برنامج العمل لتشمل جميع أعضاء أمانة الاتحاد الأوروبي بين فيهم وكالة التخطيط والتنسيق التابعة للنبلاد والآليات الأوروبية لاستعراض الأقران وأجهزة الاتحاد الأوروبي وآليات التنسيق الإقليمي باعتبار أن الرحلة الثانية من تقييم الاحتياجات ستنتهي بحلول تشرين الثاني/نوفمبر 2012.

مبادئة الأهداف الإستحقاقية الإقليمية في أفريقيا

أُسندت إلى الفريق العمل الرسمي بالأهداف الإستحقاقية الإقليمية في أفريقيا، وإلى أمانة آليات التنسيق الإقليمي في أفريقيا، مهمة القيام بالتعاون مع أمانة أفرقة المديرين الإقليميين، باستعراض الطرق الكفيلة بتدعيم أوجه التأزيم بين هذه الألية وذلك الفريق العمل. وستعرض نتيجة الاستعراض على آليات التنسيق الإقليمي في أفريقيا لبحثها والبحث فيها. ويشمل الاستعراض النظر في توصيات الفريق التوجيهي الرسمي بالأهداف الإستحقاقية الإقليمية. وسترتفع المذكرة المتعلقة ببيانات المذكرة الجارية وضع سياقها النهائية. وفي ضوء هذا الاستعراض، سيُتخذ قرار بشأن سبل توزيع قضايا في تقرير عمل الفريق العمل الرسمي بالأهداف الإستحقاقية الإقليمية من منطقة أفريقيا على المستوى الوطني من خلال آليات التنسيق الإقليمي في أفريقيا وأفرقة المديرين الإقليميين. وقد قُدِم في هذا المقدمة عدد من المقترحات، وكان من بينها على وجه الخصوص: اقتصاد يربط عمل الفريق العمل الرسمي بالأهداف الإستحقاقية الإقليمية في أفريقيا بعض مجموعات آليات التنسيق الإقليمي في أفريقيا، واقترح آخر باستخدام "صيغة موسعة آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا" تضم أيضاً أفرقة المديرين الإقليميين.

خامساً - الدعم المقدم للآليات التنسيق دون الإقليمية

- 59 - من بين التوصيات التي صدرت عن الدورة الحادية عشرة آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا، توصية بأن تُشارك فرقة العمل المشتركة في تشكيل آلية التنسيق دون الإقليمي في شرق أفريقيا وجماعة الإستحقاق الإقليمية للجنوب الأفريقي لإجراء محادثات مع الجماعات الاقتصادية الإقليمية وال枱وات الحكومة الدولية في المنطقة حتى يكون لديها استعداد كافية لرفع الأم للمؤشر ابتداء من عام 2011 في تقديم دعم منسق لخط التكامل الإقليمي لشبكة الجهود المحلية في الإقليميين. وتشترط هذه التوصية، اجتاحت فرقة العمل المشتركة بين الجماعات الاقتصادية الإقليمية وال枱وات الحكومية الدولية والأمم المتحدة يومي 5 و 6 تموز/ يوليو 2011 في مركز مبادرات الأمم المتحدة في أديس أبابا، إثيوبيا.

- 60 - وقد أقر المشاركين في الاجتماع بأن الإطار الثلاثي المؤلف من السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي، وجماعة شرق أفريقيا، وجماعة الإستحقاق الإقليمية للجنوب الأفريقي، وكذلك وجود برامج متعددة السنوات مشتركة بين عدة جماعات اقتصادية إقليمية منظمات حكومية دولية ولجان الاقتصادية الإقليمية، يُتبع منشور مفيد لتنسيق الدعم المقدم على نطاق منظومة الأمم المتحدة إلى الجماعات الاقتصادية الإقليمية. وتشترط أن الاجتماع الاقتصادي لفرقة العمل المنعقدة بالليستة التنسيق دون الإقليمي يعقد في كينييا، بروناي يومي 25 و 26 تشرين الأول/ أكتوبر 2010، قد حدد المجالات المواضيعية التي يجب أن تُتح فقرة التخطيط فيما يمكن أن يقدم الدعم المقدم من الأمم المتحدة إلى الجماعات الاقتصادية الإقليمية، بما يتناسب مع مجالات الاهتمام المواضيعية لوزارة التخطيط والتنسيق وهي تشتمل: التكامل الإقليمي والبيئات الأساسية، وتغير المناخ وإدارة الموارد الطبيعية، والحكاية، والتنمية الاجتماعية والاقتصادية، والزراعة والأمن الغذائي.
16 - ومن الملاحظات الرئيسية لاجتماع فرقة العمل المعقد يومي 5 و 6 تموز/ يوليو 2010، تحدد أولويات كل مجال من المجالات الافتراضية لأعمال التنسيق دون الإقليمي وكذلك النهج المتوقع ذات الصلة، ومؤشرات الإنجاز والنتائج القابلة للتحقق. وحصاد الرؤساء، حددوا التطور أيضًا للمجالات الافتراضية ذات الأولوية. وتبت أيضًا مناقشة التحديات التي تعرضت خلال الموارد والخبرات المتعددة الناتجة في بيئة متعددة الشركات، تطلب فيها إجراءات وأفكار تمويل مختلفة.

22 - وأعلن رسميًا في أديس أبابا عن إطلاق آلية التنسيق دون الإقليمي لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي، وذلك في إطار فعالية سبقت عند الدورة الثانية عشرة للجنة التنسيق الإقليمي في أفريقيا يومي 18 - 19 تشرين الثاني / نوفمبر 2011.

33 - وتبادلًا مع لجنة التجارة العالمية لشرق أفريقيا من المقالة 111، شرعت أمانة الاتصالات الإقليمية في أفريقى في اجتماعات مع الخدمات الإدارية لغرب أفريقيا بشأن إنشاء آلية التنسيق دون الإقليمي في غرب أفريقيا، ستكون هذه الاتصالات بعثة لمعالجة شكاوى وملاحظات気軽ة في غرب أفريقيا. وعقد أيضًا اجتماعاً رفع المستوى في داكار، السنغال يومي 5 و 6 تشرين الأول / أكتوبر 2011 لمناقشة إنشاء وتشغيل آلية مشتركة للتنسيق دون الإقليمي لوسط وغرب أفريقيا.

سادسًا- التحولات وسبل اللقي قلماً

44 - تمثلت التحولات الرئيسية في المجتمعة خلال الفترة المستعرضة فيما يلي:
- تنفيذ المبادئ التوجيهية للمسائل المشتركة بين القطاعات في عمل المجموعات،
- حشد وتفصيل الموارد لتنفيذ الأنشطة المشتركة;
- حشد وتفعيل أنظمة المجموعات/المجموعات الفرعية;
- تدشين الدراسات الناشئة عن الفروق بين الدورات الأخرى لأعضاء المجموعات;
- كفالة المشاركة العملية لجميع أعضاء المجموعات في آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا;
- وضع خطط عمل سنوية وتحقيق نتائج استراتيجيات عالية الأخرى;
- دعم الاتحاد الأفريقي في المجالات التي لا تغطيها أي من المجموعات الموجودة حالياً.

55 - وفي الختام، فقد سجلنا خلال الفترة المستعرضة منجزات رئيسية، وأستعرضنا على المستويين الإقليمي ودون الإقليمي دروس في مجال الدعم المقدم للاتحاد الأفريقي وبرنامج النشيد التابع له، وبخاصة فيما يتعلق بوضع برنامج عمل شامل للورشة العشري، ووضع خطة أعمال للمجموعات، وإنشاء آليات للتنسيق دون الإقليمي، وتعزيز دور أمانة الاتصالات الإقليمية بوصفها وحدة التنسيق المشتركة مع مفوضية الاتحاد الأفريقي. وسعي إنشاء آلية التنسيق دون الإقليمي لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي لتعزيز شراكة المجموعات مع الجماعة الاقتصادية لشرق أفريقيا والجماعة الاقتصادية لغرب أفريقيا والجماعة الإفريقية لغرب أفريقيا والجماعة الإفريقية لجنوب إفريقيا، في حين سيزيد تشغيل آلية التنسيق دون الإقليمي لغرب
توقف المنح في إطار الميزانية المشتركة دون الإقليمية. وعلاوة على ذلك، يشكل برنامج العمل المقترح للبرنامج العشري بالتأكيد فرصة ذهبية لإقامة شراكة مع الاتحاد الأفريقي على أعلى المستويات في الفترة 2012 – 2016. ويفض إلى ذلك أنه قد سُجل تقدم ملحوظ في إنجاز الأنشطة المشتركة وتوحيد الأولويات الرئيسية بما يتسق مع إنجاز البرنامج العشري.

وشهدت الفترة المستعرضة أيضاً تحولاً من التركيز على الأنشطة إلى التركيز على النتائج. وبغية التأسيس على التقدم المحرز حتى الآن تكثيف تنفيذ البرنامج العشري توصي الأمانة بما يلي:

- ينبغي أن تضع المجموعات خطط تنفيذ تعكس كل ما ورد في تقرير تقييم الاحتياجات من القدرات الذي وضعته الأمانة المشتركة لآلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا وبحاصل الاحتياجات من القدرات التي أُجريت عنها إدارات وأقسام ووحدات المؤسسات التي تستفيد من تلك الخطط.

- ينبغي أن تشرع آمنة آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا بالتعاون مع المجموعات في وضع وتنفيذ خطط حشد الموارد لأغراض تنفيذ برنامج العمل المقترح للبرنامج العشري.

- ينبغي أن تقدّم المجموعات تقارير إلى الدورة القادمة لآلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا عن الأنشطة التي أُضطلع بها خلال عام 2012 في مجال بناء القدرات.

- ينبغي أن تشرع آمنة آلية التنسيق الإقليمي في أفريقيا في إجراي استعراض لبرنامج العمل المقترح للبرنامج العشري استناداً إلى الخطة الاستراتيجية الجديدة للاتحاد الأفريقي لعام 2013 وما بعد.

- على نحو ما أوصى به المتكاف الشريك بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة. ينبغي تغيير عوانة البرنامج العشري بناء القدرات إلى “دعم المقدم من الأمّ المتحدة إلى برنامج بناء القدرات الاتحادي”; ينبغي إنشاء مجموعات معنية بالتنمية الاقتصادية تتبع آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا; ينبغي إنشاء فرق عمل معنية بالعمليات وخدمات الدعم.

- لتعميق شعور الاتحاد الأفريقي بخُلاف تنفيذ البرنامج العشري لمكانته وقيادته، ينبغي أن تُقدّم إليه مساعدة يعزز بها على الفور وحدوده المعنية بالتخطيط والرصد والتقييم.